



*In the Name of Allah  
the All-Merciful,  
the All-Compassionate*

- سرشناسه: خمینی، روح‌الله، رهبر انقلاب و بنیانگذار جمهوری اسلامی ایران،  
Khomeyni, Ruhollah. Leader and Founder of IRI. ۱۳۶۸ - ۱۳۷۹
- عنوان قراردادی: اربعین، انگلیسی. برگزیده  
عنوان و نام پدیدآور: Discourses on the vices (al-Radha'il) / Im'Am Khomeini;  
translated by Amin Research and Cultural Center.
- مشخصات نشر: Qum: Al-Mustafa International Translation and Publication Center.  
2014 = 1393.
- شابک: ۹۷۸-۹۶۴-۱۹۵-۹۵۸-۸
- وضعیت فهرست‌نویسی: فیبا  
یادداشت: انگلیسی.
- یادداشت: این کتاب قسمتی از کتاب چهل حدیث امام خمینی است.
- یادداشت: چاپ دوم: ۱۳۹۵ (فیبا)
- عنوان دیگر: چهل حدیث.
- موضوع: اربعینات -- قرن ۱۴
- موضوع: احادیث شیعه -- قرن ۱۴
- موضوع: صفات رذیله -- احادیث
- شناسه افزوده: مرکز فرهنگی و تحقیقات امین
- شناسه افزوده: Amin Research and Cultural Center
- شناسه افزوده: جامعة المصطفیٰ ﷺ العالمية. مرکز بین‌المللی ترجمه و نشر المصطفیٰ ﷺ
- شناسه افزوده: Almustafa International University Almustafa International  
Translation and Publication center
- رده‌بندی کنگره: ت ۱۳۹۳ ۴۰۴۹۵۲ الف-۸/خ ۱۴۳/۹ BP
- رده‌بندی دیویی: ۲۹۷/۲۱۸
- شماره کتابشناسی ملی: ۳۶۲۴۴۴۸

# Discourses On The Vices

(Al-Radhà'il)

**Imām Khomeinī**

Translated by:  
**Amin Research and Cultural Center**



Al-mustafa International  
Translation and Publication Center

## Discourses on the vices (al-Radha'ii)

**Author:** Imām Khomeinī

**Translated by:** Amin Research and Cultural Center

**Year of publication:** (second print) 1395 Sh / 2016

**Publisher:** Qum: Al-Mustafa International Publication and Translation Center

**Printing:** Narenjestan - Tehran

**Print-run:** 300

**ISBN:** 978-964-195-958-8

گفتارهایی در باب ردائیل اخلاقی

ناشر: مرکز بین‌المللی ترجمه و نشر المصطفی ﷺ  
تیراژ: ۳۰۰  
قیمت: ۱۱۰۰۰۰ ریال

مؤلف: امام خمینی علیه السلام  
مترجم: مرکز فرهنگی و تحقیقات امین  
چاپ دوم: ۱۳۹۵ ش / ۲۰۱۶ م  
چاپ: نارنجستان

© Al-Mustafa International Publication and Translation Center

- IRAN, Qom; Muallim avenue western , (Hujjatia). Tel-Fax: +98 25-37839305 - 9
- IRAN, Qom; Boulevard Muhammad Ameen, Y-track Salariyah. Tel: +98 25-32133106, Fax: +98 25-32133146

[www.pub.miu.ac.ir](http://www.pub.miu.ac.ir)

[miup@pub.miu.ac.ir](mailto:miup@pub.miu.ac.ir)

We wish to acknowledge the assistance of all for finalization of this book

# CONTENTS

<i>Publisher's Note</i> .....	7
<i>Biography of the Author</i> .....	9
Levels of <i>'Ujb</i> .....	18
The <i>'Ujb</i> of the Faithless.....	22
Snares and Wiles of the Devil.....	24
The Evil Effects of <i>'Ujb</i> .....	27
Self-Love as the Source of <i>'Ujb</i> .....	33
Degrees of <i>Kibr</i> .....	46
The Major Cause of <i>Kibr</i> .....	50
Spiritual and Social Harms of Pride.....	58
Other Causes of Pride.....	65
How to Cure Pride?.....	65
Humility and Modesty of the Prophet (S).....	71
<i>Causes of Hasad</i> .....	83
Some Evil Effects of Envy.....	85
The Source of Moral Corruption.....	93
The Practical Remedy for Jealousy.....	96
<i>Advantages of al-Quwwah al-Ghadabiyyah</i> (The Faculty of Anger).....	100
The Vice of Immoderation in Anger.....	103
Controlling Anger.....	110
How to Eradicate the Roots of Anger.....	113

CONTENTS

The Evils of <i>'Aṣabiyyah</i> .....	121
The Otherworldly Form of <i>'Aṣabiyyah</i> .....	125
<i>On the 'Aṣabiyyah of the Scholars</i> .....	129
<i>Social Harms of Ghībah</i> .....	146
On the Cure of this Malady .....	149
<i>The Priority of Abstinence from Permissible Ghībah</i> .....	154
On the Prohibition on Listening to <i>Ghībah</i> .....	157
<i>Conclusion: al-Shahīdal-Thani's Discourse</i> .....	160
<i>Bibliography</i> .....	165
<i>index</i> .....	167